

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 10. Notre Ministre des Relations extérieures et Notre Secrétaire d'Etat à l'Agriculture sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 janvier 1989.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Relations extérieures,
L. TINDEMANS

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,
P. DE KEERSMAEKER

(Publié par le *Moniteur belge* du 9 février 1989, n° 28)

F. 211

24 JANVIER 1989. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 29 juin 1984 relatif à l'octroi d'une prime d'arrêt définitif pour les bâtiments retirés de l'activité de la pêche maritime

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 29 de la Constitution;

Vu le Traité instituant la Communauté économique européenne, signé à Rome le 25 mars 1957 et approuvé par la loi du 2 décembre 1957;

Vu le Règlement n° 4028/86 du Conseil des Communautés européennes du 18 décembre 1986 relatif à des actions communautaires pour l'amélioration et l'adaptation des structures du secteur de la pêche et de l'agriculture;

Vu l'arrêté royal du 29 juin 1984 relatif à l'octroi d'une prime d'arrêt définitif pour les bâtiments retirés de l'activité de la pêche maritime, notamment l'article 5;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 8 juin 1988;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Art. 9. Dit besluit treedt in werking de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 10. Onze Minister van Buitelandse Betrekkingen en Onze Staatssecretaris voor Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 januari 1989.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,
L. TINDEMANS

De Staatssecretaris voor Landbouw,
P. DE KEERSMAEKER

(Bekendgemaakt door het *Belgisch Staatsblad* van 9 februari 1989, nr. 28)

N. 211

24 JANUARI 1989. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 juni 1984 betreffende de toekenning van een beëindigingspremie voor de vaartuigen die onttrokken worden aan de zeevisserijactiviteit

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 29 van de Grondwet;

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, ondertekend te Rome op 25 maart 1957 en goedgekeurd door de wet van 2 december 1957;

Gelet op de Verordening nr. 4028/86 van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 18 december 1986 inzake communautaire acties voor verbetering en aanpassing van de structuur van de visserij en de aquicultuur;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 juni 1984 betreffende de toekenning van een beëindigingspremie voor de vaartuigen die onttrokken worden aan de zeevisserijactiviteit, inzonderheid op het artikel 5;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 8 juni 1988;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Sur la proposition de Notre Ministre des Communications et de Notre Secrétaire d'Etat aux Affaires européennes et à l'Agriculture,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 5 de l'arrêté royal du 29 juin 1984 relatif à l'octroi d'une prime d'arrêt définitif pour les bâtiments retirés de l'activité de la pêche maritime, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 5. La prime d'arrêt définitif ne peut dépasser :

— pour les bâtiments dont la jauge brute est inférieure à cent tonneaux, un million septante-cinq mille francs, majorés d'une somme de quatre-vingt-six mille francs, multipliée par la jauge brute du bâtiment retiré de la pêche maritime;

— pour les bâtiments dont la jauge brute est égale ou supérieure à cent tonneaux mais inférieure à quatre cent tonneaux, six millions vingt mille francs, majorés d'une somme de trente-six mille cinq cent cinquante francs, multipliée par la jauge brute du bâtiment retiré de la pêche maritime;

— pour les bâtiments dont la jauge brute est égale ou supérieure à quatre cent tonneaux, treize millions cinq cent quatre-vingt-huit mille francs, majorés d'une somme de dix-sept mille six cent trente francs, multipliée par la jauge brute du bâtiment retiré de la pêche maritime.

La jauge brute prise en considération pour le bâtiment retiré de la pêche maritime est celle fixée conformément aux dispositions de la loi du 12 juillet 1983 sur le jaugeage des navires. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Communications et Notre Secrétaire d'Etat aux Affaires européennes et à l'Agriculture sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 24 janvier 1989.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Communications,

J.-L. DEHAENE

Le Ministre des Relations extérieures,

L. TINDEMANS

Le Secrétaire d'Etat aux Affaires européennes
et à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

(Publié par le *Moniteur belge* du 10 février 1989, n° 29)

Op de voordracht van Onze Minister van Verkeerswezen en van Onze Staatssecretaris voor Europese Zaken en Landbouw,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 5 van het koninklijk besluit van 29 juni 1984 betreffende de toekenning van een beëindigingspremie voor de vaartuigen die onttrokken worden aan de zeevisserijactiviteit, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 5. De beëindigingspremie mag niet meer bedragen dan :

— voor vaartuigen waarvan de brutotonnenmaat kleiner is dan honderd, één miljoen vijfenzeventigduizend frank vermeerderd met het bedrag gelijk aan zesentachtigduizend frank maal de brutotonnenmaat van het aan de zeevisserij onttrokken vaartuig;

— voor vaartuigen waarvan de brutotonnenmaat gelijk is aan of groter dan honderd doch kleiner is dan vierhonderd, zes miljoen twintigduizend frank vermeerderd met het bedrag gelijk aan zesentertigduizend vijfhonderd vijftig frank maal de brutotonnenmaat van het aan de zeevisserij onttrokken vaartuig;

— voor vaartuigen waarvan de brutotonnenmaat gelijk is aan of groter dan vierhonderd, dertien miljoen vijfhonderdachtentachtigduizend frank vermeerderd met het bedrag gelijk aan zeventienduizend zeshonderd dertig frank maal de brutotonnenmaat van het aan de zeevisserij onttrokken vaartuig.

Als brutotonnenmaat van het aan de zeevisserij onttrokken vaartuig wordt genomen de brutotonnenmaat vastgesteld overeenkomstig de bepalingen van de wet van 12 juli 1983 op de scheepsmeting. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Verkeerswezen en Onze Staatssecretaris voor Europese Zaken en Landbouw zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 24 januari 1989.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Verkeerswezen,

J.-L. DEHAENE

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

L. TINDEMANS

De Staatssecretaris voor Europese Zaken
en Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

(Bekendgemaakt door het *Belgisch Staatsblad*
van 10 februari 1989, nr. 29)